

本合約所載優惠價格適用於自合約生效日起至 DEC.30.2018 迄。

The Following discounted rates are effective till Dec.30.2017

房型 Room Type	床型 Beds	平方公尺 m <sup>2</sup>	定價 Room Rate	平日 Weekday	假日 Weekend	特殊假日 Holiday
標準客房 Standard Room	一大床/ Double	23	NT\$4,200+10%	NT\$1,700	NT\$2,500	NT\$4,200
精緻客房 Superior Room	一大床/兩小床 Double/Twin	28	NT\$4,800+10%	NT\$2,000	NT\$2,800	NT\$4,800
豪華客房 Deluxe Room	一大床/兩小床 Double/Twin	36	NT\$5,400+10%	NT\$2,300	NT\$3,100	NT\$5,400
豪華家庭房 Deluxe Family Room	兩大床 Two Double	46	NT\$7,000+10%	NT\$3,200	NT\$4,000	NT\$7,000
季節/皇家套房 Seasons/Royal Suite	兩大床 Two Double	56	NT\$8,500+10%	NT\$4,000	NT\$4,800	NT\$8,500

#### 說明事項 Addition Information

1. 以上房價包含每日 2 客早餐，家庭房含 4 客早餐，如需額外早餐，每客加收 NT\$280。  
The above room rate is inclusive of daily buffet breakfast for 2pax,4pax for Family Room, additional breakfast for NT\$280.
2. 加一床(含備品及早餐)NT\$1000，加一人((含備品及早餐)NT\$600。  
Extra bed for NT\$1000(including breakfast & amenity), Extra pax for NT\$600(including breakfast & amenity)
3. 以上房價均已含 5%營業稅。  
Room rates are inclusive of 5% government tax.
4. 平、假日定義 The definition of Weekday and weekends  
平日：週日~週五 Weekday：Sunday to Friday.  
假日：週六、國定假日前一日 weekends：Saturday, one day before National Holidays  
特殊假日：農曆春節 Chinese New Year、跨年 New Year Eve
5. 住客享有免費自助洗衣服務。  
Free self-service laundry.
6. 住客享有晚間 6 點~10 點，免費接送至綠園道商圈。  
Free shuttle to Park lane shopping district during 6pm~10pm.
7. 每房提供“Handy Phone”行動秘書機使用，可免費撥打範圍為台灣市話及手機、中國、日本、香港、澳門、新加坡、馬來西亞國際電話。  
Handy Phone service for room guest, Free international call to China, Japan, Hong Kong, Macau, Singapore, Malaysia.
8. 週一至週五期間，一樓休息區提供熱食點心。
9. 此報價不適用於團體訂房。  
The Following discounted rates not for group booking.

#### 訂房說明 Reservations Method

如需訂房，可直接聯絡本飯店訂房中心，直撥電話：+886-4-2205-0808，傳真：+886-4-2205-9191 電子郵件信箱：rsvn.tc.zk@royalseasons.com。  
All reservation shall be made directly to the hotel via fax/email or telephone. For reservations please contact us at +886-4-2205-0808.  
Fax：+886-4-2205-9191 or by email to rsvn.tc.zk@royalseasons.com .

#### 訂房保留與取消規定 Guarantees/No-Show

未提前告知或未預付訂金之訂房，將保留至當日晚間六點鐘。若當日未辦理入住手續或無故取消訂房，將會收取 100%訂金。  
All reservation not guaratte will be held untill 6:00pm on the day of arrvail unless prior arrangements have been made.The 100% deposit will be charged for no-shower or same day caccellation.

感謝您對於感謝您對於皇家季節酒店台中中港館的愛護，我們將竭誠地為貴公司提供最佳之服務，若您有任何疑問，請您來電洽詢，電話 +886-2205-0808。

Should you need any assistance please do not hesitate to contact us at +886-4-2205-0808 in the meanwhile,we look forward to your conformationm, in order active the corporate rates